

Zeitschrift: Technische Mitteilungen / Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafienbetriebe = Bulletin technique / Entreprise des postes, téléphones et télégraphes suisses = Bollettino tecnico / Azienda delle poste, dei telefoni e dei telegrafi svizzeri

Herausgeber: Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafienbetriebe

Band: 39 (1961)

Heft: 1

Artikel: Die neue Generaldirektion der PTT = La nouvelle direction générale des PTT

Autor: [s. n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-875229>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 30.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

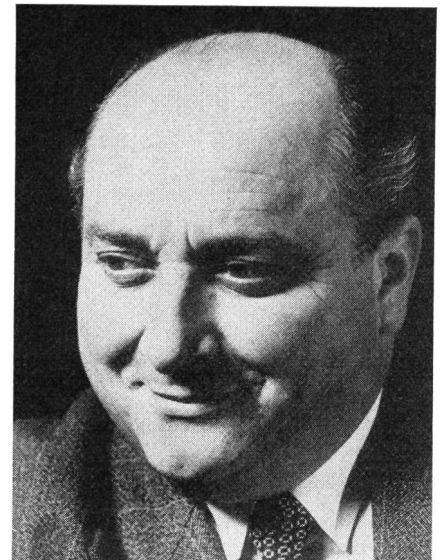
Die neue Generaldirektion der PTT
La nouvelle direction générale des PTT



Dr. iur. V. TUASON



Dipl.-Ing. G. A. WETTSTEIN



Dr. rer. pol. Ch.-F. DUCOMMUN

Photopress-Bild

Während bisher die Generaldirektion der PTT von einem einzigen Generaldirektor geleitet wurde, wird vom Neujahr 1961 an – nachdem die eidgenössischen Räte eine Reorganisation der PTT-Verwaltung gutgeheissen haben – die Generaldirektion einem Dreierkollegium übertragen. Der Bundesrat hat in seiner Sitzung vom 23. Dezember 1960 die Herren Ing. G. A. Wettstein, Dr. V. Tuason und Dr. Ch.-F. Ducommun zu Generaldirektoren gewählt. Als Präsident der neuen Generaldirektion PTT wurde Ing. Wettstein ernannt, der neben dem Generaldirektionspräsidium weiterhin noch der TT-Abteilung vorstehen wird. Ebenso wird Dr. Tuason auch fürderhin die Postabteilung leiten. Generaldirektor Ducommun, bisher Direktor bei der Swissair, werden die allgemeinen Verwaltungsverbindlichkeiten unterstehen, die das Finanzielle, das Personelle und den Hochbaudienst umfassen.

Den drei Gewählten entbieten wir unsere besten Glückwünsche!

Alors que jusqu'ici une seule personne était à la tête de la direction générale des PTT, c'est, dès le 1^{er} janvier 1961, à un collège de trois directeurs généraux que sera confiée la direction suprême de l'entreprise; ainsi l'ont voulu les chambres fédérales en adoptant le projet de réorganisation des PTT. Dans sa séance du 23 décembre 1960, le Conseil fédéral a nommé directeurs généraux MM. G.-A. Wettstein, ingénieur, V. Tuason et Ch.-F. Ducommun, respectivement docteurs en droit et en sciences politiques. Le président de la nouvelle direction générale sera M. Wettstein qui, à côté de la présidence, continuera à assumer la direction de la division des TT. Pour sa part, M. Tuason dirigera toujours la division des postes, tandis que M. Ducommun, jusqu'ici directeur à la Swissair, se verra confier les affaires administratives générales, qui comprennent les finances, le personnel et le service des bâtiments.

Nous présentons nos vœux les plus sincères aux trois élus.

Dipl.-Ing. G. A. WETTSTEIN

Dipl.-Ing. G. ADOLF WETTSTEIN, der Präsident der neuen Generaldirektion PTT, wurde am 27. Juni 1901 als Bürger von Pfäffikon ZH geboren und verbrachte seine Jugend- und Schuljahre im appenzellischen Teufen. Von 1917 bis 1921 besuchte er die Technische Abteilung der Kantonsschule St. Gallen und studierte dann an der Eidgenössischen Technischen Hochschule in Zürich, die er 1926 mit dem Diplom eines Elektroingenieurs verliess. Hierauf arbeitete er bei der Bell Telephone Mfg. Co. in Antwerpen und später bei der Schweizer Vertretung von Siemens & Halske. Am 10. Juni 1930 trat Ing. Wettstein in die damalige Kreistelegraphendirektion Bern ein und wechselte neun Jahre später in die Generaldirektion PTT über, wo er rasch zum Sektionschef vorrückte. Auf 1. Januar 1948 wurde er mit der Leitung des gesamten Telephonbetriebes betraut, am 1. März 1949 zum Vizedirektor und auf 1. Januar 1952 zum Direktor der TT-Abteilung gewählt.

Ing. G. A. Wettstein setzte sich zielbewusst und massgebend für den weitem und planmässigen Ausbau des schweizerischen Telephon-, Telegraphen- und Telexnetzes ein, dessen Verkehrszunahme und steiler Anstieg der Teilnehmerzahlen eine gründliche und weitsichtige Planung erheischten. Das Leitungsnetz wurde durch Auslegung von Koaxialkabeln und den Aufbau eines Richtstrahlnetzes auf einen leistungsfähigen Stand gebracht. Besondere Aufmerksamkeit schenkte Direktor Wettstein auch dem Ausbau der internationalen Fernmeldebeziehungen, ferner einem die ganze Schweiz umfassenden UKW-Sendernetz sowie der Erweiterung des Telephonrundspruchs.

Der Präsident der neuen Generaldirektion PTT bekleidet in der Armee den Grad eines Obersten. Als Kommandant des Feldtelegraphen- und Feldtelephondienstes hat er – im Auftrage des Bundesrates – kurz nach Beendigung des Aktivdienstes 1945 die entscheidenden Voraussetzungen für den grundlegenden Neuaufbau dieses Dienstes geschaffen.

Neben der Mitwirkung in einer Reihe von Organisationen – beispielsweise im Zentralvorstand der Schweizerischen Radio- und Fernsehgesellschaft, der Radio-Schweiz AG, der Pro Telephon, der Pro Radio-Television u. a. – vertrat Direktor Wettstein unser Land auch an verschiedenen internationalen Fachkonferenzen für das Fernmeldewesen. Unter anderem delegierte ihn der Bundesrat an die Vollversammlung des CCIF (Genf 1954), die er präsidierte, an die IX. Vollversammlung des CCIR (Los Angeles 1959) sowie an die Internationale Verwaltungskonferenz der Radio- und Fernsendedienste (Genf 1959), zu deren Ehrenpräsident er ernannt wurde.

* * *

M. G.-ADOLF WETTSTEIN, ingénieur diplômé, président de la nouvelle direction générale des PTT, est bourgeois de Pfäffikon ZH. Il est né le 27 juin 1901 et a passé sa jeunesse à Teufen en Appenzel, où il fit ses premières années d'école. De 1917 à 1921, il fut élève de l'école cantonale de St-Gall, section technique, puis poursuivit ses études à l'Ecole polytechnique fédérale à Zurich, où il obtint en 1926 le diplôme d'ingénieur électricien. Il travailla ensuite à la Bell Telephone Mfg. Co. à Anvers et plus tard auprès de la représentation en Suisse des établissements Siemens & Halske. Le 10 juin 1930, il entra à la direction d'arrondissement des télégraphes de Berne; il passa neuf ans plus tard à la direction générale des PTT et parvint rapidement au grade de chef de section. Le 1^{er} janvier 1948, il était chargé de diriger l'ensemble du service téléphonique suisse, devenant sous-directeur le 1^{er} mars 1949 et, le 1^{er} janvier 1952, était élevé à la haute fonction de directeur de la division des TT.

Ayant la claire vision du but à atteindre, M. Wettstein se donna entièrement à sa tâche. L'augmentation du trafic et la progression rapide du nombre des abonnés nécessitaient l'extension du réseau téléphonique, télégraphique et télex selon des plans judicieusement établis. Le réseau des lignes fut mis en état de satisfaire tous les besoins par la pose de câbles coaxiaux et la constitution d'un système de faisceaux hertziens. M. Wettstein s'attacha également à développer les télécommunications internationales, à établir en Suisse un réseau complet d'émetteurs d'ondes ultra-courtes et à étendre le service de télédiffusion.

A l'armée, le président de la nouvelle direction générale des PTT a le grade de colonel. En tant que commandant du service du télégraphe et du téléphone de campagne, il a, peu après la fin du service actif en 1945 et à la demande du Conseil fédéral, posé les bases de la réorganisation complète de ce service.

En plus du rôle actif qu'il a joué dans plusieurs organisations – par exemple au comité central de la Société suisse de radiodiffusion et de télévision, de la Radio-Suisse S.A., de la Pro Téléphone, de la Pro Radio-Télévision –, M. Wettstein a représenté notre pays à diverses conférences internationales des télécommunications. Le Conseil fédéral le délégua à l'assemblée plénière du CCIF (Genève 1954), qu'il présida, à la IX^e assemblée plénière du CCIR (Los Angeles 1959) et à la conférence administrative des services de la radio et de la télévision (Genève 1959), dont il fut nommé président d'honneur.

Dr. iur. V. TUASON

Dr. iur. VICENTE TUASON, Bürger von Jonschwil SG, wurde am 19. September 1903 in Wil SG geboren. Er besuchte das Gymnasium in Stans und studierte in Zürich, Berlin und Bern die Rechte. Im Jahre 1927 erlangte er die Doktorwürde. In der Ostschweiz bildete er sich praktisch zum Rechtsanwalt aus und erwarb im Dezember 1929 das sanktgallische Anwaltspatent. Am 6. Januar 1930 trat er beim damaligen Rechtsbureau der Generaldirektion PTT in den Dienst des Bundes. Innert weniger Jahre stieg er zum 1. Sektionschef auf; 1946 übernahm er die Leitung des Sekretariates, wurde auf 1. Januar 1948 Generalsekretär und ist seit 1. Januar 1949 Direktor der Postabteilung.

Unter der Leitung von Direktor Tuason stand die Post in den letzten elf Jahren im Zeichen der anhaltenden Hochkonjunktur. Die Bewältigung des ständig grösser werdenden Verkehrs stellte zahlreiche neue Probleme. So erwies es sich angesichts des gespannten Arbeitsmarktes als unmöglich, für den Mehrverkehr entsprechend zusätzliches Personal einzustellen. Der Postbetrieb musste mechanisiert und motorisiert werden.

Direktor Tuason wirkte auch in verschiedenen eidgenössischen Kommissionen mit, so u. a. als Mitglied der Luftschutzkommission, der Kommission für das Arbeitszeitgesetz, des Verwaltungsrates der Eidgenössischen Versicherungskasse usw. Er versah ferner das Amt eines Delegationschefs während der zehnjährigen Mitgliedschaft unseres Landes im Vollzugs- und Verbindungsausschuss des Weltpostvereins. Der Bundesrat delegierte ihn ferner an die Weltpostkongresse in Paris (1947), Brüssel (1952) und Ottawa (1957) sowie an die Konferenz des Internationalen Fernmeldevereins (UIT) in Atlantic City (1947).

Ausser verschiedenen Publikationen zu juristischen Fragen ist Direktor Tuason insbesondere als Autor des Standardwerkes über das «Recht der schweizerischen PTT-Betriebe», das 1959 in zweiter Auflage erschien und in Fachkreisen allgemein Anerkennung fand, hervorgetreten.

* * *

M. VICENTE TUASON, docteur en droit, bourgeois de Jonschwil SG, est né le 19 septembre 1903 à Wil. Il fréquenta le gymnase de Stans, étudia le droit à Zurich, Berlin et Berne et obtint le titre de docteur en 1927. Il acquit en Suisse orientale une formation pratique d'avocat et reçut en décembre 1929 le brevet st-gallois d'avocat. Le 6 janvier 1930, il entra dans les services de la Confédération, au service du contentieux de la direction générale des PTT. Il accéda au bout de quelques années à la fonction de 1^{er} chef de section: en 1946, il prenait la direction du secrétariat, devenait secrétaire général le 1^{er} janvier 1948 et, le 1^{er} janvier 1949, était mis à la tête de la division des postes en qualité de directeur.

Ces derniers onze ans au cours desquels M. Tuason dirigea la division des postes furent une ère de prospérité générale. L'écoulement du trafic toujours plus intense posait constamment de nouveaux problèmes. La situation tendue du marché du travail entravait fortement le recrutement des nouveaux agents que nécessitait l'augmentation du trafic. Il fallut mécaniser et motoriser l'exploitation postale.

M. Tuason fut membre de plusieurs commissions fédérales, entre autres de la commission de la protection anti-aérienne, de la commission pour la loi sur la durée du travail, du conseil d'administration de la caisse fédérale d'assurance, etc. Il fut également chef de la délégation suisse pendant les dix ans où notre pays fut membre de la commission exécutive et de liaison de l'Union postale universelle. Le Conseil fédéral le désigna comme délégué aux congrès de l'Union postale universelle de Paris (1947), Bruxelles (1952) et Ottawa (1957), ainsi qu'à la conférence internationale des télécommunications d'Atlantic City (1947).

M. Tuason est l'auteur de plusieurs publications traitant de questions juridiques, en particulier de l'ouvrage intitulé «Le droit de l'entreprise PTT» – édition française parue en 1960 –, dont les spécialistes n'ont pas manqué de reconnaître la valeur.

Dr. rer. pol. C. F. D U C O M M U N

CHARLES-FRÉDÉRIC DUCOMMUN wurde am 13. Juli 1910 in Yverdon geboren. Nach dem Besuch der Primar- und Sekundarschulen in Yverdon und der Handelsschule in Lausanne erwarb er 1929 die Maturität. Anschliessend war er zunächst im Bahndienst der Schweizerischen Bundesbahnen tätig. Zusätzlich zu seiner beruflichen Tätigkeit oblag er an der juristischen Fakultät der Universität Zürich und der Ecole des sciences politiques der Universität Lausanne Studien, die er 1935 mit dem Lizentiat und 1941 mit dem Titel eines Dr. rer. pol. abschloss.

Von 1937–1942 übernahm C.-F. Ducommun das Amt eines stellvertretenden welschen Sekretärs des Schweizerischen Gewerkschaftsbundes in Bern. Im Jahr darauf wirkte er als Mitarbeiter von Dr. Arnold Muggli bei der Sektion für Rationierung im Kriegsernährungsamt. 1943 bis 1945 übernahm er den Posten eines Generalsekretärs der Eidgenössischen Preiskontrolle. Darauf wechselte Dr. Ducommun in die Privatwirtschaft über: bis 1954 versah er das Amt eines Personalchefs bei der Firma Nestlé in Vevey und La Tour-de-Peilz mit dem Titel eines Vizedirektors; seither war Dr. C.-F. Ducommun Mitglied der Generaldirektion der Swissair.

Ausserberuflich betätigte er sich als Vortragsredner der Sektion «Heer und Haus» für wirtschaftliche und soziale Fragen in der welschen Schweiz, als Vizepräsident der «Rencontres suisses», als Präsident der Arbeitsgemeinschaft der «Centres suisses d'information», als Präsident der Universitätsvorlesungen des «Club d'efficiency» in der welschen Schweiz, als Delegierter des Kantons Waadt für Lizentiat- und Doktoratexamina an der Handelshochschule der Universität Lausanne und als Vortragender an wirtschaftswissenschaftlichen Fakultäten schweizerischer Universitäten. Dr. Ducommun hat auch verschiedene Publikationen, Bücher und Zeitschriften über wirtschaftliche und soziale Fragen veröffentlicht. Mit der PTT steht der neue Generaldirektor Dr. C.-F. Ducommun seit mehreren Jahren schon als Referent im Rahmen der Vorgesetztenkurse französischer Sprache in Magglingen in enger Verbindung.

* * *

M. CHARLES-FRÉDÉRIC DUCOMMUN est né le 13 juillet 1910, à Yverdon, où il a fait ses classes primaires et secondaires. Puis il fut élève de l'Ecole supérieure de commerce de Lausanne où il obtint sa maturité commerciale en 1929. La même année, il entra au service des chemins de fer fédéraux. En marge de son activité professionnelle, il suivit des cours à la faculté de droit de l'université de Zurich et les compléta en s'inscrivant à l'Ecole des sciences politiques de l'université de Lausanne, où il obtint sa licence en 1935 et où il fit son doctorat en 1941.

De 1937 à 1942, M. C.-F. Ducommun fut secrétaire adjoint romand de l'Union syndicale suisse et, en 1942 et 1943, économiste à la section du rationnement de l'Office fédéral de guerre pour l'alimentation, où il était le collaborateur immédiat de M. Arnold Muggli. Durant deux ans, de 1943 à 1945, il fut secrétaire général du Service fédéral du contrôle des prix. Puis il entra dans l'économie privée et, jusqu'en 1954, fut successivement adjoint et chef du personnel avec rang de sous-directeur à la Société Nestlé, à Vevey et La Tour-de-Peilz. Il fut ensuite membre de la direction générale de la Swissair.

Outre ses activités professionnelles, il s'occupa activement d'Armée et Foyer, dont il fut un des conférenciers pour les questions économiques et sociales. M. Ducommun est vice-président des Rencontres suisses et, de 1959 à 1960, a présidé la Communauté de travail des Centres suisses d'information. Il a dirigé les conférences universitaires du Club d'efficiency de la Suisse romande et fut désigné comme délégué de l'Etat de Vaud aux examens de licence et de doctorat de l'Ecole des Hautes Etudes commerciales de l'Université de Lausanne. Il s'est fait un nom estimé dans tous les milieux par ses conférences aux facultés des sciences économiques de diverses universités suisses, par ses publications, livres et revues sur des sujets économiques et sociaux. Depuis de nombreuses années déjà, M. C.-F. Ducommun a de nombreux et fréquents contacts avec les PTT, comme conférencier aux cours de cadres de Macolin.